

友好都市である中国・瀋陽市からの寄贈図書の 図書館等での閲覧（貸出）を開始します！

この度、川崎市の友好都市である中華人民共和国の瀋陽市から、同国遼寧省との連携により、文化交流の深化に向けて 104 冊の図書を寄贈いただきました。

寄贈図書については中原図書館及び川崎市国際交流センター図書・資料室に所蔵し、閲覧（貸出）を開始します！

1 寄贈図書について

(1) 寄贈図書の概要

中国や瀋陽市の文化等に関する紹介書籍、現代中国に関する書籍、文学作品など合計 104 冊
(日本語書籍 27 冊、中国語書籍 51 冊、英語書籍 26 冊。図書リストは別紙のとおり)

(2) 寄贈図書の閲覧・貸出について

中原図書館(44 冊)及び川崎市国際交流センター図書・資料室(60 冊)

※川崎市国際交流センターでは閲覧のみとなります。

(3) 閲覧・貸出開始日

令和 6 年 3 月 12 日(火)

寄贈図書の例



熊貓的の秘密
(中国語書籍)



中国文化・服飾編
(日本語書籍)

展示例



中原図書館



川崎市国際交流センター

2 中国・瀋陽市について

川崎市の友好都市の遼寧省省都・瀋陽市は、経済・文化・交通・ビジネス・貿易の中心地である、人口約 988 万人を擁する中国東北部最大の都市です。市内には清朝時代の故宮をはじめ、歴史を物語る数多くの名所旧跡があります。(昭和 56(1981)年友好都市締結)



渾河(こんが)から見た
瀋陽市中心部

【問合せ先】

(図書の寄贈に関すること)

川崎市総務企画局都市政策部 SDGs・国際連携推進担当 野本
電話 044-200-3669

(中原図書館に関すること)

川崎市中原図書館 小島
電話 044-722-4932

(川崎市国際交流センターに関すること)

川崎市市民文化局市民生活部多文化共生推進課 佐藤
電話 044-200-2240

遼寧省・瀋陽市からの寄贈図書受領リスト

番号	書籍名(中国語)	書籍名(日本語)	言語	市国際交流センター	中原図書館
1	新版人文中国-中国茶(漢)	新版人文中国(中国のお茶)	中国語	1	
2	新版人文中国-中国传统医药(漢)	新版人文中国(中国の漢方医薬)	中国語	1	
3	新版人文中国-中国古代发明(漢)	新版人文中国(中国古代の発明)	中国語	1	
4	新版人文中国-中国建筑(漢)	新版人文中国(中国の建築)	中国語	1	
5	新版人文中国-中国酒(漢)	新版人文中国(中国のお酒)	中国語	1	
6	新版人文中国-中国民居(漢)	新版人文中国(中国の民家)	中国語	1	
7	新版人文中国-中国神话传说(漢)	新版人文中国(中国の神話と伝説)	中国語	1	
8	新版人文中国-中国书法(新)	新版人文中国(中国の書法)	中国語	1	
9	新版人文中国-中国文物(漢)(新)	新版人文中国(中国の文化財)【新版】	中国語	1	
10	新版人文中国-中国文学(漢)	新版人文中国(中国の文学)	中国語	1	
11	新版人文中国-中国戏剧(漢)(新)	新版人文中国(中国の演劇)【新版】	中国語	1	
13	新版人文中国-中国饮食(漢)	新版人文中国(中国の飲食)	中国語	1	
14	新版人文中国-中国玉器(漢)	新版人文中国(中国の翡翠工芸品)	中国語	1	
15	新版人文中国-中国园林(漢)	新版人文中国(中国の造園)	中国語	1	
16	中国世界级非物质文化遗产概览(日)	中国の世界的無形文化遺産の概要	日本語		1
17	中国文化・服飾(日)	中国文化(服飾)	日本語		1
18	中国文化・工艺(日)	中国文化(工芸品)	日本語		1
19	中国文化・汉字(日)	中国文化(漢字)	日本語		1
20	中国文化・建筑(日)	中国文化(建築)	日本語		1
21	中国文化・节日(日)	中国文化(祝日)	日本語		1
22	中国文化・文学(日)	中国文化(文学)	日本語		1
23	中国文化・医药(日)	中国文化(医薬)	日本語		1
24	中国文化・艺术(日)	中国文化(芸術)	日本語		1
25	中国文化・饮食(日)	中国文化(飲食)	日本語		1
26	中国文化・哲学思想(日)	中国文化(哲学思想)	日本語		1
27	沈阳故宫博物院院藏-绘画卷(上)	瀋陽故宮博物院所蔵絵画(上)	中国語	1	1
28	沈阳故宫博物院院藏-绘画卷(下)	瀋陽故宮博物院所蔵絵画(下)	中国語	1	1
29	沈阳故宫博物院院藏文物精粹-珐琅卷	瀋陽故宮博物院所蔵文物のエッセンス(琺瑯篇)	中国語	1	1
30	东北的土灶	中国東北地方の土窯	中国語	1	
31	大连地区出土文物图集	大連地区の出土品(写真集)	中国語	1	
32	漫画宋朝三百年	漫画宋王朝300年	中国語	1	
33	漫画唐朝三百年	漫画唐王朝300年	中国語	1	
34	漫画明朝三百年	漫画明王朝300年	中国語	1	
35	大国工匠(英)	偉大な国の職人	英語		1
36	大中华文库:聊斋志异选(汉日对照)	中国文庫:聊斎志異(セレクション)	日本語対訳付	2	
37	大中华文库-孟子(汉日对照)	中国文庫:孟子	日本語対訳付	1	
38	大中华文库-诗经(汉日对照)	中国文庫:詩経	日本語対訳付	2	
39	大中华文库-史记选(汉日对照)	中国文庫:史記(セレクション)	日本語対訳付	3	
40	大中华文库-周易(汉日对照)	中国文庫:周易	日本語対訳付	1	
41	辉煌中国(英)	かがやく中国	英語		1
42	建筑里的中国(英)	建築のなかの中国	英語		1
43	京剧知识——走进美丽的京剧(英)	京劇入門:美しい京劇の世界へ	英語		1
44	三十六件珍宝话北京(日)	36件の宝物から北京を語る	日本語		1
45	我与中国40年(日文)[日]松冈荣志	私と中国40年(松岡栄志 著)	日本語		1
46	穿越盛京秘境	盛京(瀋陽)の秘境を旅する	中国語	1	1
47	穿越盛京秘境2	盛京(瀋陽)の秘境を旅するII	中国語	1	1
48	奉天之路	奉天(瀋陽)の路	中国語	1	1
49	画说老沈阳	絵で昔の瀋陽を語る	中国語	1	1
50	巨变观澜	瀋陽が大きく変わった	中国語	1	1
51	沈水听涛	瀋陽の演劇舞台	中国語	1	1
52	盛京瓷话	瀋陽の磁器(エッセイ)	中国語	1	1
53	盛京古城影像	瀋陽の古城(写真集)	中国語	1	1
54	盛京流云	瀋陽の流れ雲	中国語	1	1
55	盛京胜景	瀋陽景勝地	中国語	1	1
56	文脉千年	千年の瀋陽(エッセイ)	中国語	1	1
57	《百家姓》故事(汉日对照)	『百家姓』物語	日本語対訳付	1	
58	《千字文》故事(汉日对照)	『千字文』物語	日本語対訳付	1	
59	《三字经》故事(汉日对照)	『三字経』物語	日本語対訳付	1	
60	《幼学琼林》故事(汉日对照)	『幼学瓊林』物語	日本語対訳付	1	
61	西游记(汉日)	西遊記	日本語対訳付	1	
62	如果国宝会说话(第三季)	もし国宝が話せたら(第三話)	中国語	1	1
63	熊猫的秘密	パンダの秘密	中国語	1	1
64	四时故宫	故宮の四季	英語対訳付	1	1
65	四时长城(典藏长城四时之美,记录长城不一样的风景)	万里長城の四季	英語対訳付	1	1
66	我们生活在这片土地上:中华五十六民族	わが暮らしの土地:中国56の民族	英語対訳付	1	1
67	地图上的中国:博物馆品鉴	地図上の中国:博物館収蔵品鑑賞	英語	1	1
68	地图上的中国:非遗故事	地図上の中国:無形文化遺産	英語	1	1
69	地图上的中国:美丽家园	地図上の中国:美しい我が故郷	英語	1	1
70	地图上的中国:食在中国	地図上の中国:食べ物	英語	1	1
71	地图上的中国:万里长城	地図上の中国:万里の長城	英語	1	1
72	海外馆藏中国文物精粹:青铜器 金銀器	海外所蔵の中国文物のエッセンス:青銅器と金銀器	英語	1	1
73	海外馆藏中国文物精粹:陶瓷器	海外所蔵の中国文物のエッセンス:陶磁器	英語	1	1
74	海外馆藏中国文物精粹:玉器 佛造像	海外所蔵の中国文物のエッセンス:翡翠と仏像	英語	1	1
合計				60	44